


Diciembre de 2012

	منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة	联合国 粮食及 农业组织	Food and Agriculture Organization of the United Nations	Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture	Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций	Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura
---	--	--------------------	---	---	---	--

## CONSEJO

<b>145.º período de sesiones</b>
<b>Roma, 3-7 de diciembre de 2012</b>
<b>Orden del día</b>
<b>3 de diciembre de 2012</b>

Mañana (9.30-12.30)

**Primera sesión plenaria – Sala Roja**

- Tema 1** Aprobación del programa y el calendario: *para decisión* (CL 145/1; CL 145/INF/1 Rev.1; CL 145/INF/7)
- Tema 2** Elección de los tres Vicepresidentes y nombramiento del Presidente y los miembros del Comité de Redacción: *para decisión*
- Tema 14** Otros asuntos constitucionales y jurídicos: *para debate y decisión*, incluidos, si es necesario:
- 14.1** Invitaciones a Estados no miembros para asistir a reuniones de la FAO
- 14.2** Solicitudes de ingreso en la Organización
- Tema 25** Asuntos varios
- 25.2** Nombramiento del Director General Adjunto (Operaciones) (CL 145/LIM/5)
- Tema 12** Informe del 39.º período de sesiones del Comité de Seguridad Alimentaria Mundial (15-20 de octubre de 2012): *para debate y decisión* (C 2013/21)
- Tema 8** Comités técnicos: *para debate y decisión*: Asuntos del programa y presupuestarios planteados en los siguientes informes:
- 8.1** Informe del 23.º período de sesiones del Comité de Agricultura (21-25 de mayo de 2012) (C2013/22; CL145/LIM/7)
- a)** Código Internacional de Conducta para la Distribución y Utilización de Plaguicidas (CL 145/LIM/6 Rev.1)
- 8.2** Informe del 69.º período de sesiones del Comité de Problemas de Productos Básicos (28-30 de mayo de 2012) (C 2013/23)
- 8.3** Informe del 30.º período de sesiones del Comité de Pesca (9-13 de julio de 2012) (C 2013/24)
- 8.4** Informe del 21.º período de sesiones del Comité Forestal (24-28 de septiembre de 2012) (C 2013/25)

*Para minimizar los efectos de los métodos de trabajo de la FAO en el medio ambiente y contribuir a la neutralidad respecto del clima, se ha publicado un número limitado de ejemplares de este documento. Se ruega a los delegados y observadores que lleven a las reuniones sus copias y que no soliciten otras. La mayor parte de los documentos de reunión de la FAO está disponible en Internet, en el sitio [www.fao.org](http://www.fao.org)*

- Tarde** (14.30-17.30 horas, o más tarde si es necesario)      **Segunda sesión plenaria – Sala Roja**
- Tema 3**      Informe sobre la ejecución del programa en 2010-11: *para debate y/o decisión* (C 2013/8; C 2013/8 Corr.1; C 2013/8 Corr.2)  
*CL 145/5 – Informe de la reunión conjunta (7 de noviembre de 2012), párrafos 5-8*
- Tema 4**      Informe sobre los progresos realizados en la ejecución del Plan inmediato de acción: *para debate y decisión* (CL 145/10; CL 145/10 Sup.1; CL 145/INF/3)  
*CL 145/5 - Informe de la reunión conjunta (7 de noviembre de 2012), párrafos 9 y 10*  
*CL 145/7 - Informe del 147.º período de sesiones del Comité de Finanzas), párrafos 17 y 18*
- Tema 5**      Cambios para la transformación en 2012-13: *para debate y decisión* (CL 145/3; CL 145/3 Corr.1)  
*CL 145/5 - Informe de la reunión conjunta (7 de noviembre de 2012), párrafos 11-13*  
*CL 145/6 - Informe del 112.º período de sesiones del Comité del Programa, párrafos 4-6*  
*CL 145/7 - Informe del 147.º período de sesiones del Comité de Finanzas, párrafos 14-16*

*\* Para evitar la repetición de declaraciones durante el período de sesiones, se invita a los Miembros a que consideren la orientación facilitada sobre los diversos temas en los informes suministrados por los comités del Consejo y las conferencias regionales en relación con los correspondientes temas sustantivos del programa.*

*Los informes pertinentes se indican en cursiva.*

---

<b>Acto paralelo de hoy</b>	<b>13.00-14.00, Sala de Irán (B016) -</b> Iniciativa América Latina y el Caribe sin Hambre 2025 (IALCSH)
-----------------------------	--

---

<b>Velocidad de elocución en las declaraciones: Interpretación exacta y elaboración de actas literales</b>	Se recuerda a los delegados que deben hablar a un ritmo moderado a fin de que los intérpretes puedan traducir sus ideas de la forma más precisa y clara posible. Se les ruega asimismo que remitan una versión electrónica de sus declaraciones (en formato WORD o PDF) a la dirección <a href="mailto:FAO-Council@fao.org">FAO-Council@fao.org</a> antes de la sesión en que vayan a pronunciarlas. Se podrán presentar correcciones a las actas literales remitiéndolas a la misma dirección a más tardar el 14 de diciembre de 2012.
--	---

---

<b>Sistema electrónico para pedir la palabra</b>	Se ruega a los delegados que deseen intervenir que pulsen el botón rojo en el escritorio. Se encenderá una luz intermitente que no se apagará hasta que el delegado haya tomado la palabra. El orden de los oradores aparecerá automáticamente en la pantalla situada tras el estrado. Los delegados pueden retirar su petición pulsando nuevamente el botón rojo.
--	--

---

<b>Inscripción</b>	Dado que en la lista de delegados y observadores que se adjunta al informe del Consejo figuran solo los nombres de los que se han inscrito como participantes, incluidos los Representantes Permanentes, se ruega a quienes todavía no se hayan inscrito tengan a bien hacerlo en el Centro de inscripciones de Turquía (en la entrada del Edificio A).
--------------------	---

---

<b>Sitio web de los Representantes Permanentes</b>	El sitio web de los Representantes Permanentes es el principal medio de comunicación con los Representantes Permanentes y proporciona acceso a información administrativa y sobre la gobernanza. Para acceder al sitio, vaya a <a href="http://permreps.fao.org/">http://permreps.fao.org/</a> e inicie la sesión con el nombre de usuario y la contraseña que se han enviado a todas las Representaciones Permanentes. Si desea recibir una explicación práctica del sitio web o hacer alguna observación sobre el mismo, envíe un correo a: <a href="mailto:CSCC-Web@fao.org">CSCC-Web@fao.org</a>
--	--

---

---

**Cobertura WiFi y  
servicio de Internet**

Los participantes en el Consejo dispondrán de un servicio WiFi en las salas de reunión, en el Bar de Polonia y en las inmediaciones de dichos lugares. Para poder utilizar este servicio, será necesario disponer de una computadora portátil o asistente personal digital (PDA) con capacidad para conectarse a una red de área local inalámbrica compatible con los estándares 802.11a, 802.11b, 802.11g u 802.11n.

La red, el nombre de usuario y la contraseña que se deberán utilizar son los siguientes: **Red:** Guest\_Internet **Nombre de usuario:** visitor **Contraseña:** wifi2internet. Los participantes dispondrán de terminales de acceso a Internet en la Biblioteca David Lubin y en el Centro de Eslovaquia, situados en la planta baja de los edificios A y B, respectivamente.

---